



Tribuna

Sibiu

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

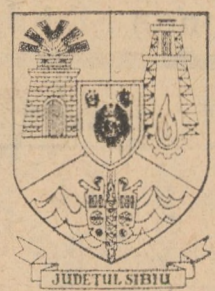
Anul VI, nr. 1629

Marti, 22 mai 1973

4 pagini, 30 bani

BIBLIOTECA „ASTRA”
SIBIU

PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VA!



La ELCA Mediaș

Doar cu justificări nu se pot recupera rămînerile în urmă

Chiar dacă rezultatele obținute de colectivi unității ELCA — aparținînd întreprinderii de industrie locală — sînt superioare în comparație cu perioadele anterioare, nu se poate vorbi de o reușită. Materializarea măsurilor stabilite nu s-a făcut în concordanță cu sarcinile de plan, cu obiectivele acestei unități. Bilanțul încheiat la sfîrșitul celor patru luni este în acest sens convingător. Producția globală a fost realizată în proporție de numai 95 la sută, producția marfă 95,7 la sută, iar indicatorul de productivitate a muncii se află sub nivelul planificat cu aproape 10 procente.

Din investigațiile întreprinse am reținut cîteva părerile a unor cadre cu muncă de răspundere în cadrul unității medicene. Interlocutorii au încercat să reliezeze principalele cauze care au determinat aceste rămîneri în urmă.

Virgil Fărcăș — șeful biroului planificare-dezvoltare. N-ăș putea afirma că, în general, colectivul nostru nu este preocupat în permanență de îndeplinirea planului de producție la toți indicatorii. Dimpotrivă, prin măsurile luate de către comitetul oamenilor

muncii, sub îndrumarea organizației de partid, am căutat ca fiecare salariat să-și facă conștiința datoriei, să contribuie efectiv la îndeplinirea ritmică a planului. Dar, după cum se vede, nu am reușit în totalitate să facem acest lucru. Dacă majoritatea secțiilor au încheiat bilanțul cu rezultate bune, nu același lucru s-a întîmplat la secția aparataj electric. Aici datorită unor greutăți mai ales în luna februarie, s-au înregistrat nerăzîndări care au influențat nefavorabil bilanțul celor patru luni. Greutăți am avut și mai avem încă la producția de mobilă, unde executăm produse care necesită multă muncă și valoare mică. La toate acestea s-au mai adăugat faptul că aprovizionarea cu unele materiale nu s-a făcut ritmic.

Ing. Ioan Rădu — șeful biroului programare și urmărire producție. Datorită nerăzîndărilor din luna februarie, bilanțul activității noastre nu este cel dorit. Printre principalele cauze am aminti: lipsa prafului de bachelită, a cordonelor electrice, la care mai poate fi adăugată slaba dotare a întreprinderii. Lată de pildă, motorul de la presa de cărămidă avînd o uzură

înaltă și se defectează foarte des. Pentru a putea face față cerințelor, am organizat munca în două schimburi, dar condițiile de lucru nu sînt asigurate, mai ales în ce privește iluminatul. Sîntem în deficit cu capacitatea de presare a reperelor la secția aparataj electric. Nu se pot produce atît de multe piese cît ne necesită montajul. Ne-am mai trebuit cîteva prese hidraulice și cu injeție. Sigur că la îndeplinirea planului, este nevoie și de asigurarea unei asistente tehnice corespunzătoare, de aceea va trebui să procedăm cu mai multă solicitudine în organizarea activității specialisteilor.

Nicolae Teodoru — contabil șef. Planul pentru acest an este pe deplin realizabil. El este corelat în raport de posibilitățile întreprinderii. Forță de muncă avem suficientă, planul de aprovizionare corespunde celui de producție, dar neacut este că nu totdeauna este onorant. De aici și lipsa de ritmicitate.

(Continuare în pag. a 4-a)
E. SANDU

Vizita tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU în Italia

Plecarea din București

Luni la amiază, tovarășul Nicolae Ceaușescu, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, împreună cu tovarășa Elena Ceaușescu, a plecat spre capitala Italiei, unde, la invitația președintelui Giovanni Leone, va face o vizită oficială — eveniment de seamă în dezvoltarea tradiționalelor legături româno-italiene.

Președintele Consiliului de Stat este însoțit de Ion Pătan, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, ministrul comerțului exterior, George Macoveșcu, ministrul afacerilor externe, Ioan

Avram, ministrul industriei construcțiilor de mașini grele, de consilieri și experți.

La plecare, pe aeroportul Băneasa, toți poporul român au fost conduși de tovarășii Ion Gheorghe Maurer, Emil Bodnăraș, Manea Mănescu, Paul Niculescu-Mizil, Gheorghe Pană, Gheorghe Rădulescu, Virgil Trofin, Ilie Verdeț, Maxim Berghianu, Gheorghe Cioară, Florian Dănilache, Emil Dragănescu, Janos Fazekas, Petre Lupu, Dumitru Popescu, Gheorghe Stoica, Ștefan Voicce, Constantin Bălașiu, Cornel Burtic, Mircea Constantinescu, Mihai Dălea, Aurel Duca, Mihai Gere.

Ion Ioniță, Vasile Patilmer, Ștefan Ax-dreș, cu soțiile.

Erau prezenți membri ai C.C. al P.C.R., al Consiliului de Stat și al guvernului, conducători ai instituțiilor centrale și organizațiilor obștești, personalități ale vieții noastre științifice, culturale și artistice, generali, ziaristi. Erau de față Maurizio Battaglini, însărcinat cu afaceri ad-interim al Italiei la București, șefii misiunilor diplomatice acreditate în țara noastră.

Un mare număr de bucureșteni au salutau cu multă căldură pe tovarășul Nicolae Ceaușescu, i-au urat drum bun, deplin succes în vizita sa — pres-

tigioasă solie de prietenie a poporului nostru.

În această manifestare de dragoste și simțăminte s-a găsit expresia, o dată mai mult, prețuirea oamenilor muncii pentru activitatea neobosită a conducătorului partidului și statului nostru închinată nobililor idealuri de pace și progres.

Răspunzînd îndelung, cu prietenie, tuturor, tovarășul Nicolae Ceaușescu a urcat la bordul avionului în aclamațiile celor prezenți.

La ora 12.30, aeronava prezidențială a decolat, îndreptîndu-se spre Roma.

Solemnitatea sosirii și primirii la Roma

O vizită istorică — o vizită cu profunde semnificații, deschizătoare de noi drumuri pentru raporturile de prietenie și colaborare dintre România și Italia, ale cărei rezultate se vor răsfrînge semnificativ și asupra vieții internaționale. Și este firesc să fie așa, pentru că cele două țări sînt animate de dorința de a se înalta în Europa și în lume raporturi bazate pe încredere și simțăminte, pe respectarea dreptului sacru al fiecărui popor la o viață liberă și independentă.

Aici, la Roma, oraș al cărui nume, al cărui trecut se regăsește în însăși istoria neamului românesc, evocînd prin emoționante mărturii legăturile tradiționale dintre locuitorii Peninsulei Italice și cei de pe pîntecul nostru, Carpății și Danubiu, conducătorul României socialiste, președintele Nicolae Ceaușescu, tovarășa Elena Ceaușescu, li s-a rezervat o primire strălucitoare. Este expresia vie a stimei și prestigiuului de care se bucură șeful statului nostru, realizările poporului român care prin munca și acțiunile sale își aduce contribuția la cauza nobilă a păcii și colaborării internaționale.

Întîlnire între președinții NICOLAE CEAUȘESCU și GIOVANNI LEONE

La Palatul Quirinale, în cabinetul oficial de lucru al președintelui Italiei — Studio della vetrata — a avut loc, luni după-amiază, o întîlnire între președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și președintele Republicii Italice, Giovanni Leone.

În cadrul convorbirii, președintele Leone a confirmat simpatia cu care înaltul oaspete este primit în Italia. Președintele Nicolae Ceaușescu a exprimat, la rîndul său, satisfacția deplină pentru întîlnire. Cu acest prilej, pe baza reafirmării valabilității principiilor respectării independenței și suveranității naționale, egalității în drepturi a statelor, neamsecului în treburile interne, a avantajului reciproc, a renunțării la folosirea forței — au fost abordate temele cele mai importante care privesc pacea în lume și eforturile ce trebuie întreprinse pentru a favoriza desîntîrea, îndeosebi în ce privește zona europeană și mediteraneană.

A avut loc, de asemenea, un schimb de păreri asupra problemelor specifice conferințelor la Helsinki și Viena. În ce privește relațiile bilaterale, s-a marcat cu satisfacție de statul colaborării economice, tehnico-științifice și culturale, fiind confirmată dorința comună de a le dezvolta pe mai departe. Convorbirea, care a durat o oră și douăzeci de minute, s-a desfășurat într-o atmosferă deosebit de cordială.

Festivitatea de la aeroportul Ciampino, sentimentele de prietenie manifestate de cetățenii Romei, înaltele onoruri militare de la Palatul Quirinale, omagiul adus președintelui Nicolae Ceaușescu de șefii misiunilor diplomatice, ai unor țări de pe toate continentele, atmosfera de cordialitate care a caracterizat prima convorbire dintre cei doi președinți, schimbul de decorații, depășind prin semnificații un act protocolar, ele atestînd trădănia relațiilor reciproce, cuvintele de căldă ospitalitate rostite de președintele Giovanni Leone la fastuosul dîneu oferit în cinstea solilor poporului român, totul, dar absolut totul lasă să se întrevadă încă din prima zi a vizitei că ea a început sub cele mai bune auspicii, că așteptările celor două popoare, încrederea lor în succesul deplin al convorbirilor la nivel înalt româno-italian se vor împlini.

... După un zbor de două ceasuri, timp în care a fost survolat teritoriul Iugoslaviei prietene, nord-estul și centrul Italiei, avionul prezidențial, arborînd în fața carlingei steagul cu tricolorul român și cel italian, aterizează pe aeroportul Ciampino-vest, la ora

14.00, ora locală, fiind escortat de la granița de reactivare ale forțelor aeriene ale țării gazdă. Clădirea aerogării este împodobită cu drapelul de stat ale celor două țări. Sub cerul de mai, răsună salve de tun, în semn de salut.

Au venit să întîmpine pe președintele Nicolae Ceaușescu, pe tovarășa Elena Ceaușescu, pe președintele de bun venit președintele Republicii Italice, Giovanni Leone, împreună cu soția, Vittoria Leone, președintele Consiliului de Miniștri, Giulio Andreotti, președintele Curții Constituționale, Francesco Paolo Bonifacio, vicepreședintele Consiliului de Miniștri și ministrul al apărării, Mario Tanassi, ministrul afacerilor externe, Giuseppe Medici.

De asemenea, pe aeroport se află miniștri, subsecretari de stat, deputați și senatori, alte oficialități civile și militare.

Sînt de față Iacob Ionașcu, ambasadorul României la Roma, membri ai ambasadei și ai agenției comerciale a țării noastre, conducerea „Bibliotecii române” din capitala Italiei.

Au venit, totodată, să salute pe șeful statului român ambasadorul Ita-

liei la București, Antonino Restivo, decanul corpului diplomatic, monseniorul Romolo Carboni, șefi de misiuni diplomatice acreditate la Roma și alți membri ai corpului diplomatic.

La coborîrea din avion, președintele Nicolae Ceaușescu și tovarășa Elena Ceaușescu sînt întîmpinați de președintele Giovanni Leone și de soția sa, doamna Vittoria Leone. Oși doi șefi de stat se salută cu cordialitate, își strîng cu căldură mințile. Stat întonate imnurile de stat ale României și Italiei.

Președintele Consiliului de Stat și tovarășa Elena Ceaușescu le sînt prezentate personalități oficiale italiene venite în întîmpinare.

Apoi, cei doi președinți trec în revistă garda de onoare, echipată în ținută de paradă.

La rîndul său, șeful statului român face prezentarea persoanelor care îl însoțesc: Ion Pătan, George Macoveșcu, Ioan Avram.

Cei doi șefi de stat iau loc, apoi, pe un podium special amenajat în fața tribunei oficiale, de unde rostesc scurte alocuțiuni.

(Continuare în pag. a 4-a)

Cuvîntul de salut al președintelui GIOVANNI LEONE

Domnule președinte,

Sînt deosebit de fericit să vă adresez domniei voastre, distinsei dumneavoastră soții și eminentelor personalități care vă însoțesc cel mai călduros salut de bun venit și să vă exprim cea mai vie satisfacție a guvernului, a poporului italian și a mea personal pentru prezența dumneavoastră în Italia.

Deosebit de profundă este satisfacția noastră pentru această vizită a dumneavoastră, pe care am dorit-o mult și care constituie cea mai bună confirmare a excelentelor relații dintre cele două țări și a prieteniei care leagă cele două popoare ale noastre. Este o prietenie adîncă, bazată pe antice și indisolubile legături istorice, pe descendența dintr-o obșirie comună, pe tradiția culturală latină comună. Azi, aceste legături sînt reînnoite prin optimele relații existente între Italia și România și prin acțiunea pe care ambele țări o desfășoară în folosul păcii, securității și colaborării între popoarele lumii.

În acest spirit și cu aceste sentimente, doresc, domnule președinte, să vă reînnoiesc salutul de bun venit și să vă urez dumneavoastră și soției dumneavoastră o ședere fericită și fructuoasă în Italia.

Solemnitatea schimbului de decorații

În „Sala del Brustolon” din Palatul Quirinale a avut loc, luni seara, solemnitatea schimbului de decorații între președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și președintele Republicii Italice, Giovanni Leone.

În cadrul solemnității, președintele Nicolae Ceaușescu a înmînat șefului statului italian ordinul „Steaua Republicii Socialiste România” clasa I.

La rîndul său, președintele Giovanni Leone a înmînat președintelui Nicolae Ceaușescu cea mai înaltă distincție italiană: ordinul „Marele Cordon al Meritului Republicii”.

Tovarășii Elena Ceaușescu și s-a înmînat ordinul „Marele Cordon al Meritului Republicii”.

Schimbul de decorații ilustrează bunele relații, în continuă dezvoltare, dintre cele două țări și popoare.

Cuvîntul de răspuns al președintelui NICOLAE CEAUȘESCU

Domnule președinte,

Doresc, înainte de toate, să vă mulțumesc cu cordialitate pentru amabila invitație pe care mi-ați făcut-o de a vizita frumoasa dumneavoastră țară. Îmi face o deosebită plăcere să vă adresez dumneavoastră și stimei doamne Leone un salut călduros, și să aduc poporului italian prieten mesajul celor mai adevărate sentimente de stimă și considerație ale poporului român și ale mele personale.

Vizita pe care o începem, cu multă satisfacție, în țara dumneavoastră, — expresie a bunelor relații dintre popoarele noastre ale căror izvoare milenare de afinitate sînt bine cunoscute — va deschide calea unei și mai rodnice colaborări multilaterale româno-italiene, în interesul propășirii ambelor țări. Sînt convins că vom găsi, totodată, soluții pentru o tot mai eficientă colaborare a României și Italiei pe plan internațional, în slujba idealurilor nobile ale prieteniei și colaborării între popoare.

Animat de aceste gânduri, vă mulțumesc din toată inima, domnule președinte, pentru cuvintele de bun venit, și îmi exprim convingerea că vizita, convorbirile pe care le vom avea, înțelegerea la care vom ajunge, vor stimula extinderea și intensificarea colaborării româno-italiene, în interesul celor două popoare, al cauzei păcii și destinderii internaționale.

În pagina a 4-a

- Dîneu oferit de președintele Giovanni Leone
- Recepție oferită în onoarea președintelui Nicolae Ceaușescu
- Primirea de către președintele Nicolae Ceaușescu a membrilor Corpului Diplomatic



24 de ore 24 de ore 24 de ore

În județ

● Ieri s-a dat în folosință, în Sibiu, str. Avram Iancu, nr. 8, Casa de comenzi pentru produse alimentare „Mercur”. Profilul acestei unități constă în servirea la domiciliu — cu întreaga gamă de produse alimentare existente în depozite, pe baza unor comenzi, adresate fie telefonic — nr. 2 29 38 — fie de pe direct la sediul casei. Prelucrarea și onorarea comenzilor are loc în zilele lucrătoare între orele 6.30—20.30, livrarea făcîndu-se orele indicate de client.

Prin folosirea serviciilor acestei unități, cetățenii vor beneficia de o aprovizionare promptă și de o considerabilă economie de timp.

● Ieri, la Casa de cultură a tineretului din Sibiu a avut loc un simpozion organizat de Comitetul municipal al U.T.C. și Comitetul județean de luptă pentru pace pe

tema „Momente din lupta de vacanță a poporului român pentru eliberare națională și socială”. Au ținut expunerii tovarășii Aurel Cotu și Mircea Avram de la Biblioteca „Astrea”.

● La clubul tineretului, din Mediaș, au început contractările între reprezentanții Centralei industriale a pielăriei, caucuciului și încălțămintei și ai M.C.I. Participă 28 de întreprinderi producătoare, care expun o variată gamă de încălțăminte pentru bărbați, femei și copii. Alături de alte întreprinderi din țară printre care „Pionierul” București, „Limpuș noi” Brașov, „Clujana” Cluj, „Gubau” Timișoara, „Solidaritatea” Oradea, județul nostru este reprezentat de fabricile „8 Mai” Mediaș, „13 Decembrie” Sibiu, F.I.P. Agnita.

În țară

● Luni, s-a deschis la Craiova a treia ediție a Festivalului și concursului național de muzică populară românească „Maria Tănase”. Această manifestare reunește pe scena woului local al teatrului național din localitate peste 70 de soliști vocali și instrumentiști amatori din toate județele țării. Concursul-concurs la capitală cărora organizatorii vor atribui 20 de premii, vor fi completate de înfrînările solilor muzicii populare românești cu muzicorii și tîrîni capotatori, cu lucrătorii din întreprinderile agricole de stat și studenții de mecanizare a agriculturii din diferite localități dojene, de vernisajul unor expoziții din creația populară, precum și de o paradă a portului și jocului popular oltesc.

(Agerpres)

24 de ore 24 de ore 24 de ore



Corul Sindicatului învățămînt Sibiu (stînga) în timpul programului prezentat cu ocazia festivității aniversării a 50 ani de activitate. În dreapta: formația corală din Gura Rîului Foto: VASILE CIRDE

Semicentenarul corului Sindicatului învățămînt

Neîncăpătoare, reeditînd atmosfera înaltă a marilor sărbători culturale, sala de spectacole a Teatrului de stat din Sibiu a găzduit ieri la amiază festivitatea închinată aniversării a 50 de ani de la întemeierea corului Sindicatului învățămînt. Sînt de față tovarășii Ion Prică, secretar al Comitetului județean de partid, Aurel Cristea, primarul municipiului Sibiu, Teodor Topa, președintele Consiliului județean al sindicatelor, Maria Farnache, președinta Comitetului județean pentru cultură și educație socialistă, reprezentanți ai unor întreprinderi și instituții culturale, corurile din Gura Rîului și din Cîrnădie, dirijorii și membrii corului sărbătorit, un mare număr de cetățeni ai Sibiului. După festivitatea de deschidere a adunării, oficiată de Eugen Toma, președintele Consiliului municipal Sibiu al sindicatelor, Maria Popovici, președinta Sindicatului învățămînt prezintă bogata activitate semicentenară a corului sărbătorit. În continuare, prezintă saluturi și felicitări calde: Alexandru Gales, din partea Inspectoratului școlar județean, Haralambie Oțoi, din partea profesorilor, dirijorul și compozitorul Ilie Micu, unul din animatorii entuziaști ai vieții corale sibiene, care, din motive de sănătate nu a participat la festivitate, Ion Simion, din partea corului tipografilor, Maria Farnache, din partea Comitetului județean de cultură și educație socialistă și Aurel Cristea, în numele Biroului Comitetului județean de partid. Tovarășul Teodor Topa înmânează apoi corului Diploma Consiliului Central al Uniunii Generale a Sindicatelor și fiecărui membru al corului, insigna „Pentru merite deosebite în munca artistică”.

În partea a doua a manifestării aniversare activitatea semicentenară a corului a fost omagiată printr-un bogat program artistic, în cadrul căruia s-au produs corul Casei de cultură a sindicatelor din Cîrnădie (dirijor Gerhard Mies), corul căminului cultural din Gura Rîului (dirijor Florica Ștefănescu) și, în concert de gală, corul Sindicatului învățămînt. A fost un regal de muzică, o adevărată sărbătoare a muzicii corale sibiene. El a fost asigurat prin înalta calitate a care s-au prezentat corurile din Cîrnădie și din Gura Rîului dar, firește, în mod cu totul deosebit de valoarea concertului dat de corul sărbătorit. Dacă am aplauda din nou acuratețea și sensibilitatea vocilor din formația cîrnădiană, rafinamentul de-a dreptul uimitor la care s-a ridicat corul tărănilor din Gura Rîului, apariția formației sărbătorite nu s-a părut fascinantă și unică. De mult n-am mai văzut, pe o scenă sibiană, un cor atît de masiv (115 persoane) și de bine echilibrat pe voci, un cor cu o atît de sigură rostire a frazei muzicale și a cuvîntului, și mai ales cu o atît de vie forță de interpretare. A fost cu adevărat o demonstrație savantă, reconfirmînd prestigiul său semicentenar, dar și posibilitățile tineretului de a se acomoda unor stiluri dirijorale diferite și unor cerințe mereu noi de înțelegere și gradare a interpretării. Cu totul și cu totul aparte a fost, apoi, apariția corului aproape numai cu prime audii, toate realizate de cercul foarte valoros al conducătorilor săi spirituali. Ne referim aici, la Ilie Micu, a cărui artă devine adevărată coloană de temelie în istoria corului, adevăr reconfirmat și ieri, prin frumusețea cîntecului Cîntîre (versuri de C. Dragoman) prezentat în deschiderea concertului. Dar ne refe-

rim, în afara acestei secvențe de steag, la valoarea deosebită a cîntecelor Inima și Fructele țării, de Ion Arsin, Episod pastoral, de Vicențiu Pîntîș și Sibiu al părții dragi, de Gheorghe Șolima, toate lucrări în primă audie, subliniind și aici zestrea bogată de posibilități pe care o viață corală susținută o poate avea și o are în această parte de țară. Desigur, s-au cîntat și acum în concert cîntece de Gheorghe Dima și de Tiberiu Brediceanu, ca o semnificație a legăturilor adînci pe care muzica sibiană de azi le întreține față de marile valori ale înaintașilor, față de folclorul inestimabil al acestei zone de lingă inima țării.

Adăugînd acestor aprecieri prezența aplaudată a soliștilor Septimia Bărbat, Emilia Florea și Cornelia Horn vom realiza mai bine valoarea acestui concert omagial, adevărat semn de referință în viața semicentenară a corului Sindicatului învățămînt din Sibiu, căruia-i dorim, odată cu toți administratorii lui, mulți ani bogăți, pentru sine și pentru muzica de cor din această parte de țară.

ION ITU

Spectacol pentru tinerii de la sate

Ansamblul tineretului din Sibiu a organizat duminică, pentru tinerii din comunele Turnu Roșu și Rîul Sadului spectacol de muzică ușoară. În aceeași zi, formația de muzică populară și ușoară a U.P.A. Sibiu a cîntat la Cîineni în cadrul unei întîlniri organizată de comitetul U.T.C. din uzină cu tinerii naveștiți din comună.



Cu puțin timp înainte, la Liceul „Gheorghe Lazăr” din Sibiu a fost dat în folosință un laborator de chimie, dotat cu mobilier nou. Plăci de faianță pe mesele de lucru, instalații de apă, gaz, electricitate, permit efectuarea experiențelor la fiecare din cele 36 locuri

Caleidoscop cultural

• În urmă cu cîteva zile s-a desfășurat la Casa de cultură a tineretului din Sibiu faza municipală a concursului „Itinerariu turistic liceen”, la care au participat elevii din școlile generale și licee. Printre liceenii care s-au detașat în câștigători se numără Ovidiu Tomulișiu (Lic. industrial alimentar), Nicolae Sebișan (Liceul agricol) și Victoria Andrei (Liceul „Octavian Goga”, iar dintre elevii școlilor generale, Maria Trifaa (Sc. gen. nr. 13), Ion Mitea (Sc. gen. nr. 2) și Ioan Abraham (Sc. gen. nr. 21).

• Elevii sibieni sînt foarte des prezenți pe agenda manifestărilor culturale din municipiu, prezentînd programe care se bucură de o bună primire din partea publicului. În acest context se integrează și bogatul program artistic pe care formațiile Liceului „Gh. Lazăr” îl prezintă miercuri la ora 18, la Casa de cultură a tineretului, în fața tinerilor muncitori de la „Balanta”, UFRMA, „Victoria”, Nodul C.F.R. și a colegilor lor. Le urăm succes!

• Clubul muncitoresc, loc de desindere și intensă activitate cultural-artistică, oferă în același timp posibilitatea desfășurării discuțiilor, schimbului de opinii, constituind un cadru propice educării tineretului în spiritul eticii și echității socialiste. O asemenea acțiune are loc astăzi în sala mică a clubului „7 Noiembrie”, cînd tinerii muncitori de la această renumită fabrică sibiană vor dezbate tema „Avem drepturi dar și îndatoriri”.

Spectacol în deplasare

Teatrul popular din Mediaș a prezentat, duminică, la Valea Lungă și Micăsasa, piesa de estru „Prințesa Turandot”. Spectacolul s-a bucurat de succes.

Întîlnire turistică comemorativă

Răspunzînd invitației asociației sportive „Universitatea” Cluj, sîmbătă și duminică, peste 30 dintre membrii asociației sibiene „Amicii munților” au participat, în Cheile Turzii, la o întîlnire turistică care a avut drept scop comemorarea cunoscutului alpinist Em. Doctor, întemeietorul unei școli de alpinism — căzut în urmă cu 11 ani într-un traseu de iarnă la Pietrele Dornei.

Turștii din asociațiile sportive clujene și ale orașului Turda au parcurs alături de echipa sibiană trasee de diferite dificultăți — cel mai greu fiind cotat Turnul ascuțit, 5 A.

*

Miercuri, 23 mai, la ora 19, la Casa de cultură a tineretului va avea loc adunarea generală a asociației „Amicii munților”. Adunarea este prielnică de analiza activității asociației din ultimul an, întocmirea planului de acțiune pentru anul în curs și alegerea comitetului de conducere.

Dialog cu cititorii

Întîrzierea efectuării fotografiilor de către unitatea 1 Foto a cooperativelor „Tehnică nouă”, v-au produs, cum era și firesc, îngrijorare, dragii elevi ai clasei a XII B șeral de la Liceul „Gh. Lazăr”. Fără a avea impresia că scuza colectivului unității, întîrzierea s-a datorat unor factori neprevăzuți, considerăm că amînarea cu cinci zile față de data stabilită nu a împietat prea mult asupra apariției într-una din vitrine, a tabloului dvs. de absolvire. Totul este bine, cînd dăd se termenii cu bine! Cu prilejul încheierii acestei etape de înecunuat efort — absolvirea liceului — vă auzem, pe această cale, cele mai sincere felicitări și să vă urăm noi succese în munca, activitatea și pregătirea viitoare.

*

Sîntem în măsură, tovarășe Viorel Preșcan din Loameș, a vă încunoștința că s-au întreprins cercetările de rigoare asupra lipsurilor ce le semnalati. Unele din problemele ridicate de dvs. se confirmă, nîmînd a se stabili gradul de vinovăție al celor implicați, care, firi sigur, vor fi apoi trași la răspundere. Cînd ancheta va fi încheiată, veți afla desigur și dvs. rezultatul.

*

Mai mult ca orînd se simte astăzi lipsa unor unități sau activități de servire a populației marelui și noului cartier Hipodrom. Unul și alt de solicitat complex comercial (la care se adaugă și unele chioșcuri) stim și noi, ca și dvs., tovarășe Petru Răducan, că este departe de a satisface pe deplin cerințele. Cit despre activități prestatoare de servicii nici nu pot fi puse în discuție, neexistînd nici o unitate de acest fel. După cum ne asigură însă edilii municipiului, neajunsurile de azi vor fi înlăturate odată cu construirea arterei comerciale pe bulevardul Mihai Viteaz, unde, la parterele blocurilor, sînt prevăzute atît unitățile comerciale cît și unități de servire a populației.

Această situație nu scuză însă, ci dimpotrivă, obliga la luarea unor măsuri pentru a elimina deficiențele ce se manifestă la unele unități comerciale. Toatămă de aceea, organele de control și-au intensificat activitatea și atunci cînd a fost cazul au luat măsuri, mergînd pînă la sancționarea vinovaților, cum a fost cazul șefului de unitate de la magazinul alimentar nr. 17.

Sperăm, alături de dvs. că nu va mai trece mult timp și servirea populației cartierului se va îmbunătăți substanțial.

Red.

Avanconferință de concert

În pragul afirmării

Orchestra simfonică a Filarmonicii de stat din Sibiu se pune azi în serviciul tinerilor dornici de afirmare. Întîi de toate Heinz Acker, profesor de orchestră la Liceul de muzică și artă plastică din Sibiu, un nume frecvent în viața muzicală a Sibiului, dar care încă nu a produs argumentele unei consacrări definitive. Dincolo de toga directorului de studii și de exigențele profesorului, Heinz Acker a format la liceul sibian o prețuită orchestră simfonică, cu care a cucerit deja un premiu III pe țară și o mențiune de cea ce, firește, încă nu poate fi considerat un platou maximal al posibilităților sale. În lumea specialiștilor, tînărul Heinz Acker trece drept un dirijor cu intuiție și cu bună stăpînire de sine, cu pregătire solidă, realități care au condus, de altfel, la o colaborare frecventă pentru concertele educative ale simfonicii sibiane. Multumitor și promițător pentru școala dirijorală sibiană, de cîteva stagioni i se acordă încredere tot mai multă de a selecta, pregăti și conduce unele concerte personale. Azi, Heinz Acker propune publicului sibian un debut de concert cu un talent apropiat generației sale: Liviu Godeanu, considerat în unele cercuri ca unul dintre cei mai profunzi compozitori români tineri. Acker a optat pentru această ingenioasă și exuberantă Suită pentru cor de copii, suflători și percuție, piesă atît de interesantă a repertoriului de concert, încheind concertul cu Vărașii pe o temă de Haydn, una din primele trepte spre foni brahmene de mai tîrziu, considerată o capodoperă a genului.

Pentru partea de mijloc a concertului dirijorul s-a optat la Concertul pentru pian și orchestră nr. 1 în sol minor de Felix Mendelssohn-Bartholdy, în care se încearcă azi un alt tînăr, student în ultimul an la Conservatorul „Ciprian Porumbescu” din București, clasa prof. Gheorghe Halmos, produs de talent și perspectivă al Liceului de muzică și artă plastică din Sibiu: Justin Oprean. Participant, ca și dirijorul său de azi, la cîteva seminarii muzicale în străinătate, recomandat strălucit de tradiția muzicală a familiei, Justin Oprean încearcă să ne convingă azi de amplexarea talentului său necontestat. Pentru Si-

Faza județeană a „Olimpiadei strungarului”

Duminică, 20 mai, s-a desfășurat faza județeană a concursului profesional „Olimpiada strungarului”, la care au participat reprezentanți a șase mari întreprinderi din județ. După probele practice, care au avut loc la uzina „Independența”, și cele teoretice, ținute la Casa de cultură a tineretului, în fața a numeroși elevi de la școlile profesionale, pe primele locuri s-au clasat: Nicolae Duși, de la „Independența”, locul I, Traian Suciu de la „Emalul roșu”, locul II și Petcorol Iosif de la U.P.A. Sibiu, locul III. Totodată, pentru locul prim a fost acordată diploma Comitetului județean Sibiu al U.T.C.

Cronicar

Prețuri la legume

Nr. crt.	PRODUSUL	U/M	Preț de contractare		Prețuri plasate de vânzare au amănuntul	
			I	II	Est.	II
1.	Gulioare	kg.	—	—	5,20	3,75
2.	Ridichi de lună 8—10 buc.	leg.	0,45	—	0,60	—
3.	Rosii de seră	kg.	—	12,00	11,00	6,75
4.	Salată verde	kg.	1,90	1,40	2,50	2,50
5.	Spanac	kg.	0,80	0,60	1,10	0,85
6.	Usturoi verde, 6—8 fire	leg.	—	—	0,75	—

NOTA: conform deciziei nr. 244/1973 a Comitetului executiv al Consiliului popular al județului Sibiu, prețurile se aplică astfel:
— contractare: 22 mai 1973 — vânzare: 23 mai 1973

Întreprinderea viei și vinului Sibiu

angajează urgent:

- arămar
- tinichigiu.

Întreprinderea agricolă de stat „DEALUL OCNEI” Sibiu

cu sediul în Sibiu, str. Viile Sibiului nr. 1,

angajează urgent:

pentru atelierul mecanic:

- 5 mecanici agricoli
- 3 mecanici auto
- 1 strungar
- 1 frezor
- 1 rectificator
- 1 bobinator motoare electrice
- 1 tinichigiu.

Condițiile de angajare, conform H.C.M. 914/1968 și Legea nr. 12/1971.

Informații suplimentare la biroul personal, telefon 1 28 32, interior 94.

Întreprinderea de alimentație publică Sibiu

angajează un număr de:

- 4 gestionari, care să lucreze pe motoscuter.
- Informații suplimentare la sediul întreprinderii din Sibiu, Piața Unirii nr. 4, compartimentul personal.

I.I.S. „LIBERTATEA”

Sibiu

ANGAJEAZĂ:

- lăcătuși
- zidari
- strungari
- fierari-betonisti
- muncitori necalificați.

I.I.S. „Flamura roșie” Sibiu

angajează:

- 4 tinichigii (pot fi și tinichigii carosieri).

Informații suplimentare la sediul întreprinderii din

Sibiu, str. Rîului nr. 33, sau la telefon 2 10 80, interior 163.

Mica publicitate

OFER apartament bloc, 3 camere, confort 1, microraión II, Turda, do-rece similar Sibiu sau Avrig. Informații Turda, telefon 1156, orele 7—10 sau 17—21.

VIND mașină tricootat ștrampel 8/45. Rășinari 169.

VIND mașină tricootat ștrampel. Rășinari, str. Ilie Pintilie 930, Roșca Maria.

VIND motocicletă IJ cu ataș, Sibiu, Hipodrom, bloc 18, apartament 53.

PIERDUT legitimație nr. 918552, eliberată de fabrica „13 Decembrie” Sibiu, pe numele Pungă Ana. O declar nulă.

PIERDUT legătură cu chei. Adresați Sibiu, str. Aciliu nr. 11. Ștefan Recompensă.

VIND casă familială liberă. Sibiu, str. Frezorilor nr. 52.

VIND mașină universală pentru timpărie, Șelimbăr, str. Mihai Viteaz 353.

PIERDUT dovadă porumb nr. 25564/octombrie 1972, pe numele Băncioiu Dumitru, Sadu 163. O declar nulă.

Miorica Plenicăanu anunță cu durere încetarea din viață a soțului ei, general în rezervă

ION PLENICEANU

Inhumarea va avea loc în Sibiu, din capela cimitirului, miercuri, 23 mai 1973, ora 15.

CINEMA

SIBIU: PACEA: Tecumseh (orele 9,00); 11,30; 14,00; 16,30; 19,00; 21,00); ARTA: Atentatul (orele 10,00; 12,30; 15,30; 18,00; 20,30); TÎNERETULUI: Trăind în libertate (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30); INDEPENDENȚA: Micii anului II (orele 11,00; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30).

MEDIAȘ: PROGRESUL: Adio arme, seriile I și II (orele 10,00; 14,00; 17,00; 20,00); TÎNERETULUI: Ursul Yogi (orele 10,00; 16,30; 18,30; 20,30); I.L. CARAGIALE: Cornul de capră (orele 11,00; 14,00; 16,00; 18,00 și 20,00).

CÎRNĂDIE: POPULAR: Filiera (orele 11,00; 16,00; 18,00 și 20,00).

AGNITA: 8 MAI: Săgeata căpitănului Ion (orele 10,00; 16,00; 18,00 și 20,00).

DUMBRAVENI: 7 NOIEMBRIE: Dragoste și amenzi (orele 18,00 și 20,00).

BAZNA-BĂI: Agentul nr. 1 (orele 17,00 și 19,00).

APOLDU DE SUS: 23 AUGUST: Mărturisirile unui comisar de poliție făcute procurorului republicii (orele 17,00 și 19,00).

La dispoziția dvs.

TELEVIZIUNE

9,00 — Telecoala.

Fizică (anul III liceu). Unde electromagnetice. Aerofotogrammetria. Matematică (clasa a VIII-a). Corpuri de rotație. 10,00 — Telex. 10,05 — Publicitate. 10,15 — Avangardă. 10,20 — Telecinelepele (reclame). 11,00 — Telematematică pentru copii: „Iazul cuculelor” (reclame). 12,20 — Muzică populară. 12,45 — 52 de inițiative în 52 de săptămîni (reclame). 13,00 — Telex. 13,30 — Curs de limba rusă. Lecția a 54-a (reclame). 18,00 — Telex. 18,05 — Publicitate. 18,15 — Pe-un picior de plat. Festivaluri, festivaluri. 18,40 — Panoramic științific. 19,20 — 1001 de seri. 19,30 — Telex. 20,10 — Cîntecul săptămîinii. 20,15 — Reportaj T.V. Ecurile pădurii. 20,35 — Reflector. 20,50 — Teatrul liric T.V. prezintă baletul Primăvara de Cornel Trăilescu, în interpretarea ansamblului Operei Române din București. 22,00 — 24 de ore. 22,30 — Căliștore muzicală — emisiune de muzică ușoară realizată de T.V. din R.D. Germană.

CONFERINȚE

• Comitetul municipal U.T.C. Sibiu organizează astăzi, ora 15, la fabrica „Drapelul roșu”, o întîlnire cu tinerii. Cu această ocazie tovarășul Ion Negurici, secretar al Comitetului municipal U.T.C., va vorbi despre: Principiile eticii și echității socialiste, coordonate fundamentale ale umanității politicii P.C.R.

• Comitetul municipal de partid Mediaș în colaborare cu Asociația juriștilor organizează, la Clubul comerț, un simpozion cu tema: Sîntem proprietari, producători și beneficiari a tot ce realizăm.

• La Clubul cooperăției meșteșugărești va avea loc, tot astăzi, expunerea: Dezvoltarea conștiinței sociale socialiste — necesitate obiectivă a construcției socialismului și comunismului.

CĂRȚI NOI

Andi Andrieș: Interludiu, teatru. Editura Eminescu; Victor Felea: Cîntecele materiei. Versuri alese. Editura Dacia; Eugen Luca: „Demers critic”. Editura Dacia; Gheorghe Anghel: Cetați medievale din Transilvania. Editura Meridiane; G. Girard, C. Thiercé: ALEF — O geometrie. Editura didactică și pedagogică; Nell Cobar: Mihaela desenează. Editura Ion Creangă.

Timpul

Centrul meteorologic Sibiu comunică: vreme călduroasă cu cerul variabil. Cu totul izolat, după-amiaza, se vor semnala averse slabe de ploaie însoțite de descărcări electrice. Vîntul va sufla slab pînă la potrivit din sectorul nord-vestic. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 10 și 12 grade, iar cele maxime vor oscila între 23 și 26 grade.

Preluarea și gospodărirea pășunilor de către consiliile populare — o sarcină care va asigura o mai bună valorificare a acestei resurse furajere

Conferința organizată de județene de partid a trasat organelor și organizațiilor de partid, consiliilor populare, conducătorilor unităților din agricultură sarcina de a se ocupa cu toată responsabilitatea de asigurarea bazei furajere. Una din priorități ce trebuie folosite pentru realizarea obiectivului propus este și gospodărirea judicioasă a întinderilor suprafețe de pășuni existente în județul nostru.

Se poate aprecia că, sub îndrumarea comitetelor de partid, consiliile populare din numeroase comune au acționat cu fermitate pentru traducerea în viață a acestor măsuri. Un exemplu demn de subliniat în această privință ni-l oferă consiliul popular al comunei Șura Mică. „Pe raza comunei noastre — ne relatează vicepreședintele consiliului popular, tăvărașul Ștefan Rill — avem 830 ha pășune. Din această suprafață, 480 ha se află în gospodărirea noastră. Ne-am preocupat să asigurăm pentru animalele din gospodăriile populației suprafețele necesare proporțional cu numărul acestora. Astfel, pentru cele 486 taurine și 606 ovine ale cetățenilor a fost repartizată o suprafață de 280 ha pășune. Întrucât avem un disponibil de cca 200 ha, am hotărât să punem la dispoziția cooperativelor agricole un tărpuș de pășune pentru 100 taurine și 1000 de ovine. Avem solicitări și din partea întreprinderii agricole de stat Șura Mică privind contractarea unei suprafețe de pășune pentru 150 junici. Întreaga suprafață de pășune aflată în gospodărirea noastră a fost repartizată pe specii și categorii de animale, cetățenii fiind mulțumiți cu modul în care s-a procedat.

Ne-am prevăzut ca pe aceste suprafețe să executăm o serie de lucrări de îmbunătățire. Astfel s-a stabilit ca fiecare cetățean deținător de animale să participe efectiv la aceste lucrări după cum urmează: 2 zile pentru o bovină adultă; o zi pentru un vitel și o zi pentru 4 oi. În ace-

lași timp consiliul popular a acționat pentru încasarea la timp a taxelor de pășunat, sumele prevăzute din aceste taxe, de 35.000 lei, fiind destinate aceluiași scop — îmbunătățirea pășunilor naturale. Ca urmare, în marea lor majoritate cetățenii din comuna noastră au luat parte activă la executarea lucrărilor prevăzute achitându-și și taxele de pășunat, ele fiind încasate până în prezent în proporție de 70 la sută. Din aceste sume s-au procurat 30 tone îngrășăminte chimice, care au fost administrate pe o suprafață de 280 ha. Totodată, s-au fertilizat, prin tîrșire cu oile, alte 80 ha. Prin contribuția cetățenilor s-a curățat mărăcișul și au fost nivelate mușuroaiele pe întreaga suprafață de 480 ha. Pășunea se prezintă bine, iar datorită lucrărilor de întreținere și fertilizare ea a fost ecuată se asigură în acest an peste 10.000 kg masă verde la ha.

Unele măsuri privind stabilirea suprafețelor în raport cu numărul de animale și gospodărirea pășunilor naturale s-au întreprins și la Luduș. Primarul comunei, tăvărașul Aurel Mușiu, ne spune că din cele 613 ha pășune existente pe raza comunei, 250 ha sunt destinate animalelor din gospodăriile populației. Și aici pășunea a fost repartizată pe specii și categorii de animale. Dar față de numărul de animale existente pășunea este insuficientă. Un motiv în plus pentru a se acorda totă atenția asigurării unei repartizări corespunzătoare și pentru executarea unor lucrări de întreținere și fertilizare, lucrări la care și-au adus contribuția cetățenii din comună.

Unele lucrări sînt prevăzute a se realiza din sumele ce vor rezulta din taxa de 28.000 lei — din taxele de pășunat. Dar, întrucît se târăgănează încasarea taxelor, o parte din lucrări sînt amânate pentru încă 2 săptămîni. Pînă în prezent s-au încasat abia 6.000 lei. De altfel, încasarea acestor taxe a rămas, după un vechi obicei, în sarcina cooperativelor agricole. Tăvărașul Aurel Mușiu ne-a asigurat însă că și această operațiune va fi

preluată de către consiliul popular.

Am înțeles și cazuri în care încă nu s-au preluat pășunile pentru animalele din gospodăriile populației, iar taxele de pășunat sînt încasate de către cooperativele agricole. Așa se prezintă situația la Apoldo de Jos, Păuca, Cristian și în alte comune. Se impune ca toate consiliile populare comunale să treacă neîntîrziat la stabilirea celor mai eficiente măsuri pentru aplicarea întocmai a indicațiilor date de Comitetul județean de partid.

P. BUD

Doar cu justificări

(Urmare din pag. 1)

Ioan Anghel — maistrul la atelierul sculării. Știu este că pentru ca utilajele din dotare să producă la capacitate, un rol hotărîtor îl are asigurarea cu SDV-uri. Or, această importanță cerință s-a neglijat la noi. Multe dintre acestea sînt destul de vechi. În luna februarie am început revizuirea lor și o facem în continuare. Concepem noi dispozitive cu un randament superior. Am început cu cele necesare sectorului de debaratură, loc de muncă, unde decandată randamentul este sub cerințe. Vom continua, desigur, cu altele necesare atelierului de prese, montajului etc.

Constantin Băncu — maistrul, secția aparatelor electrice. O situație care prin mine mai susținute trebuie reglementată este utilizarea de mașini completă a timpului de lucru. Zilnic, la nivel de secții, se înregistrează 50—60 salarii absenți. Pentru a noi stingeri procesul tehnologic, în special la montaj, sîntem nevoiți a aduce muncitorii din alte sectoare, care stau mai bine cu planul, dar cădem în altă extremă: diminuarea realizării acestor sectoare. Cauza principală este totuși neaprovizionarea ritmică cu materiale, în special cu cablu ES și MCU, alt de necesare sectorului montaj.

Iată, asadar, câteva din cauzele care au influențat negativ bilanțul celor patru luni de activitate a colectivului de muncă de la unitatea mediesană ELCA. Sigur că ele pot fi înlăturate în așa fel încît rămășițele în urmă să se recupereze, în cel mai scurt timp — pînă la sfîrșitul semestriului — după cum am fost asigurați. De toate acestea trebuie să țină în seama conducerea unității, organizația de partid de aici, comitetele sindicatului și de U.T.C., de asemenea, să fie acordat sprijinul necesar din partea conducerei întreprinderii județene de industrie locală.

Se impune intensificarea muncii politice, desfășurată de organizația de partid, sindicat și U.T.C., de conducerea unității, pentru eliminarea neajunsurilor manifestate în organizarea muncii, pentru întărirea disciplinei și creșterea responsabilității fiecărui salariat în îndeplinirea sarcinilor ce-i revin. Măsurile stabilite nu sînt facultative pentru nici unul din salariații unității. Numai printr-o coordonare și colaborare a tuturor acțiunilor se va asigura o bună muncă. În principal, vizează îndeplinirea în totalitate a sarcinilor de plan.

ORLAT

Deputații și conducătorii tuturor unităților economice și ai instituțiilor din comună au răspuns chemării consiliului popular de remediere a deprecierilor pricinuite de revărsarea apelor Cibinului în ultima perioadă. Prin munca patriotică a muncitorilor de la fabrica „Progresul”, sectorul de exploatare a lemnului, a membrilor cooperativelor s-a reparat, într-un termen scurt, podul avariat de pe strada care leagă satul de grajdurile C.A.P.

TILIȘCA

Cu sumele rezultate din plata pășunatului și cu contribuția patriotică a cetățenilor au fost defrișate mari suprafețe de pășunat împădurit în „Baltic” — 80 ha — și la „Cărbunș” (apartinență de satul Rod pe 40 ha). Asemenea lucrări de amploare, spun bîtrîniții satului, nu s-au mai executat „de cînd lumea” pe aici și imediat ce timpul va permite, o lucrare asemănătoare se va executa în Târnea (din apropierea vîii Frumosei) unde se va mări de asemenea suprafața de pășunat pastoral afectată creșcătorilor de oi din Tilișca.

A început, de asemenea și procurarea lemnului de foc necesare instituțiilor, salariaților și oamenilor vîrstnici din comună. În acest scop se vor extrage prin muncă voluntară cca 200 stîmberi de lemn de foc din pădurea comună.

AL. CONSTANTINESCU

Din activitatea consiliilor populare

RACOVITĂ

Printre acțiunile de interes obșteesc erau în atenția comitetului executiv al consiliului popular din Racovită se numără mai ales cîteva construcții de mare amploare: terminarea (pînă la 23 august) a noului cîmin cultural, a salvanului de la C.A.P. cu o capacitate de 4.000 capete și a împieturirii drumului din Valea Lupului care duce spre pășunat. La toate acestea, consiliul popular, prin deputați și comitetele de cetățeni din circumscripțiile electorale, își aduce o însemnată contribuție mobilizînd sîtenii în vederea realizării celor 1.743 zile-muncă cu brațele, stabilite a se executa în cadrul contribuției în muncă.

O altă acțiune condusă de consiliul popular și la care contribuie elevii școlii generale din localitate este colectarea melcilor comestibili, în scopul comercializării lor la export prin unitățile cooperatice de consum. Știu fiind faptul că 100 kg melci echivală cu 1.000 kg carne de vită și că valoarea acestora este substanțială (se plătesc 4 lei/kg) elevii, mai ales cei ai claselor II—V, au colectat și predat pînă în prezent peste 300 kg melci.

SALIȘTE

Cele mai importante obiective gospodărești ale acestor zile sînt direcționate spre amenajarea parcului din centrul de comună unde au fost în-

locuite băncile vechi din lemn cu bănci din prefabricate, au fost plantați 2.000 arbori și arbuști orientali și s-a gazonat o suprafață de 4.000 mp zonă verde. Pentru a proteja traficul pietonilor din comună care circula frecvent pînă la șoseaua națională (E 15) pe distanța de 14 km se construiește pe marginea șoselei un trotuar de acces. Lucrarea este în construcție și se desfășoară paralel cu cea de pregătire a asfaltării drumului de la șoseaua națională în satul Aciliu spre Amnas. La acestea din urmă au fost alocați 50.000 lei din contribuție bănească voluntară (conform Legii 6) și contribuție în muncă, cu brațele și atelele, a acilienilor.

POIANA SIBULUI

În aceste zile, după aprobarea studiilor prospective de rigoare, a fost detonată prima explozie la cariera de piatră din „Capul Vîșinului” unde s-a deschis o exploatare cu o activitate productivă a consiliului popular comunal. Dotată cu un concasor, turnator și remorcă, exploatarea va furniza piatră necesară construcției drumurilor comunale și pentru pregătirea asfaltării drumului Săliște, Tilișca, Rod, Poiana, Jina — pe o lungime de 25 km.

Este în atenția consiliului popular și o altă activitate productivă — înființarea unei gospodării anexe de creștere a 1.000 capete (în prima etapă) de berbecuți.

Uzina „Balanta” Sibiu

ASCENSIUNE FERMĂ SPRE COMPETENȚĂ ȘI COMPETITIVITATE

O tinerețe veșnic reînnoită prin ani

Prezență viguroasă în competițiile internaționale

M-am simțit uneori tentat să vorbesc cum este văzut Sibiuul de neobișnuit. Cu alte cuvinte, ce particularități îi vin rapid în minte omului care, mînat de treburile sau de dorința de a cunoaște, a cutreiera vreedată burgul nostru sau pur și simplu a citit ceva despre el. Și am constatat cel mai adesea că adevărul de bogății și splendoare mizează pe noștră, de parfumul medievale al unor colțisoare pitorești ale Sibiuului de azi, oamenii evocau și cite un nume care pentru noi, sibiieni, înseamnă mai mult decît istorie, înseamnă devenire și afirmare deplină într-un domeniu care se refuza contemplării propriu-zise și se supune numai legilor dinamismului, energiei, clocotitoare — domeniul industrial. Numele evocat, zic, era fie „Balanta”, fie „Independenta”. Ecoul lor îl regăseai asadar în fiecare colțisor de țară și prin el aura străvechii noastre așezări s-a îmbogățit în semnificații.

Mă gândeam la acest lucru, deunăzi, pe cînd treceam pragul „Balantei”. Uzina cu nume de zodie — o zodie nici bună, nici rea, superind, poate, mai pregnant ca toate neputințele omului în fața haordului — s-a înălțat cu certitudinea consacrarii abia sub zodiaca anilor din urmă, sub „Independenta”, adică. Spun aceasta determinat de datoria elementară de a preciza că dacă numele unei așezări azi un oraș și o stemă, nu e numai un merit al timpului, al istoriei, ci mult mai mult, un merit al oamenilor deosebiți care, prin timp, au înălțat uzina la dimensiunile și prestigiul de azi.

Într-adevăr, fabricația sordidă de pe la 1900 a ajuns astăzi ceea ce ne place să numim o uzină modernă, bine utilită, aspirînd la tot mai mult spațiu. Mai profund, mai semnificativ, deci mai puțin evident pentru un neavizat, sînt modificările interne, de structură ale „Balantei”. Transplanturi succesive, bine chibzuite i-au inoculat capacitatea de a aborda cu deplin succes domenii noi, complexe, altele decît cele „clasice”, al aparatelor de cîntărit. Operațiunea diversificării a început cu cîteva zeci de ani în urmă, cînd uzina sibiiană „sema” primele utilaje textile. Le-au urmat, pînă azi, realizări remarcabile, precum războiul automat de pasmanterie, brațele de presiune pentru mașinile de filas și altele. O nouă etapă a fost marcată de începerea fabricației aparatelor de bord — vitezeometre, contoare de ore pentru tractoare etc. În fine, peste puțină vreme pe poarta uzinei vor ieși primele elemente hidropneumatice a căror realizare — după cum mi-au precizat cu vîdă minte specialiștii „Balantei” — constituie azi pentru orice firmă din lume un veritabil examen de capacitate și competență. Bineînțeles, diversificarea și modernizarea au fost prezente și fașanțul profilului „moștenit” al uzinei — aparatele de măsură și control. Așa se explică prezența pe liniile de fabricație a unei game extrem de largi de aparate de cîntărit — de la balantele de 1 kg, la imensele bascule de cale ferată de 100 tone sau bascule pentru fontă lichidă de 200 tone.

O secție cît o uzină...

Am avut senzația de-a lungul fiecărui minut din ceasurile petrecute deunăzi la „Balanta” că gîndurile și preocupările oamenilor se concentrează — mărturisit sau nu — asupra unuia și aceluiași obiectiv: grăbirea lucrărilor la viteza secției de elemente hidropneumatice. Obiectivul, de mare răspundere și de o nouă înconștientă, a creat — cum era și firesc — numeroase probleme de natură diversă colectivului alfel încercat al uzinei. Îmi amintesc că, în urmă cu aproape doi ani, la Consfățuirea pe țară a cadrelor de conducere din economie, numeroase glasuri și cereri se ridicaseră la unison: avem nevoie de elemente hidropneumatice; în producția mașinilor-unelte, a mașinilor rutiere, în autoutilități și mecanică fină ele ne sînt indispensabile.

Și, peste cîteva luni, Sibiu industrial prin această nouă secție a „Balantei” care ea însăși face cît o întreagă uzină, va sărbători o nouă premială livrarea primelor elemente hidropneumatice economice naționale. Am pomenit acest amănunt pentru a sublinia, dacă mai era nevoie, însemnătatea de prim ordin care se acordă noii secții. Aceasta justifică și interesul cu care ea a fost înconjurată permanent și, dacă vrei, grile și problemele importante pe care le-a creat și continuă să le creeze.

Au fost probleme legate de pregătirea oamenilor; o fabricație complet nouă, exigențele unui finisaj excepțional cer, evident, oameni pe măsură. Și astăzi pe mulți din meseriași „de marcă” ai „Balantei” îi mai poți înfrîna la Plopieni sau Sinaia deprinzînd secretele viitorului mestegur.

Au fost și probleme legate de pregătirea tehnologică; astăzi, organizarea de fabricație este deja stabilită pe linii și tipuri de piese. În fine, au fost și sînt probleme de investiții. Aici, constructorul are primul cuvînt dar sînt colectivul uzinei nu a stat cu mîinile în sîni: o echipă de 12 oameni lucrează asiduă la montaj în aceste zile. Eforturi la montaj, avans în pregătirea tehnologică, echipe de oameni specializați care și-au și început „antrenamentul” (am putut, de pildă, urmări o nouă și modernă mașină de confecționat miezuri și coji destinată turnătoriei noii secții, în plină funcționare, asigurînd deja stocul necesar demarării în bune condiții a producției de elemente hidropneumatice) — iată graficul „la zi” al marilor eforturi ce se investesc în viitorul secției. O secție care, în final, va realiza jumătate din întreaga producție a uzinei. O secție care va îngloba atîta tehnică modernă, atîta competență, pricepere și măiestrie cît nici nu ai fi putut să le vezi în urmăla „Balanta” de odinioară. De aceea vin și zic: înconștientabil, primul element hidropneumatic ce va ieși în toamnă la capătul liniei de fabricație va echivala cu un veritabil certificat de maturitate al acestui în-

care sînt realizările și preocupările principale în perimetrul uzinei, acum la cîna 1973 și în anul hotărîtor al cincinalului? Răspund un carnet plin de cifre și grafice, un veritabil tablou de bord al rezultatelor înregistrate, directorul uzinei, tăvărașul Alexandru Pocol, ne conectează la realitățile și perspectivele muncii acestui harnic colectiv. Am reținut din graba condeiului că la capătul primelor patru luni principalii indicatori au fost substanțial depășiți în condițiile unor creșteri masive față de aceeași perioadă a anului trecut, că producția realizată peste plan va depăși 2,8 milioane lei, ceea ce înseamnă mai mult de jumătate din angajamentul anual, că în aceeași perioadă au plecat spre diverse beneficiari externi circa 20 de mașini automate de pasmanterie peste prevederile planului.

Cîntările noastre sînt în această etapă legate de cîteva obiective foarte concrete și foarte importante pentru dezvoltarea în continuare a uzinei — ne-a spus tăvărașul Pocol.

„La zi” este preocuparea pentru realizarea în termenul stabilit a primului lot de elemente hidropneumatice în noua și modernă secție din zona est a Sibiuului. Apoi, facem eforturi pentru îmbunătățirea continuă a ritmicității producției și rezultatele de pînă acum ne îndreptătesc să fim mulțumiți. În fine, dar au și în ultimul rînd, beneficiind de prevederile noilor reglementări ale Decretului privind stabilirea normelor unitare de structură pentru unitățile economice vom putea realiza un vechi desiderat — întărirea simțitoare a sectorului propriu de concepție și organizarea lui potrivit cerințelor actuale ale uzinei. Reglementările amintite mi-au mai oferit de altfel un motiv de satisfacție: acela de a constata, într-un timp extrem de scurt, o creștere simțitoare a operativității intersecționale, o legare mai strînsă a oamenilor de sarcinile de producție. A mai rămas birocracia! Și cînd spun asta, mă gîndesc că, desi oamenii care le învîrtesc sînt mai puțini, hîrțile au rămas cam aceleași. E însă o problemă de timp și, sper, de timp foarte scurt...

Am fost nevoit să remarc că actualul „plan de bătăie” conține obiective profunde, în orice caz mai subtile și cu bătaie mai lungă decît cele mărunte și venice frămîntări de odinioară legate de obiective de noi fragmentate, pompietice. Astăzi, preocupărilor cotidiene li s-a alăturat, deci, hotărîtor, perspectiva. Este și aceasta o dovadă a creșterilor remarcabile de calitate din vechea uzină sibiiană.



Secția montaj vitezeometre

Dacă volumul de inteligență tehnică se poate exprima în procente, atunci

LA „BALANȚA”, EL ESTE AZI CU PESTE 30 LA SUTĂ MAI MARE!

Disponem acum în locul vechilor și greoașilor servicii de concepție, de trei ateliere state pe probleme foarte bine conturate: elemente hidropneumatice, aparate de măsură și control și autoutilități — îmi spunea în cursul unei discuții inginerul Eugen Armie. Mai mult, am realizat în ansamblu o creștere a capacității de concepție cu ca 30 la sută. Asta spune ceva și anume, că vrem să facem din

acest sector elementul de șoc în abordarea problemelor de perspectivă ale producției.

Situația pe care ne-o relevă interlocațiunile noastre este consecutivă măsurilor de reorganizare întreprinse în ultima vreme de conducerea uzinei „Balanta”. Efectul lor pe de-a-ntregul pozitiv se face încă de acum simțit. Un număr sporit de cadre tehnice își pot valorifica cu adevărat plene competențe, activitatea de proiectare fiind prin excelență un domeniu în care eforturile și satisfacțiile se împletesc pregnant. S-a realizat, de asemenea, un echilibru necesar între capacitatea de proiectare a filialei Centrului de cercetări și proiectări de mecanică fină și școlile de pe lângă uzina sibiiană și capacitatea

de pregătire tehnologică a uzinei însăși. Inferioritatea acestora din urmă genera numeroase probleme: un timp exagerat de lung pentru predarea proiectului și pregătirea tehnologiilor, o lansare uneori grăbită și superficială etc.

Astăzi, „Balanta” dispune de trei puternice ateliere de concepție. În fiecare lucrează oameni competenți, entuziaști. În fiecare sarcinile erimetricului II sînt deja concretizate și defalcate „pe om”, în vreme ce obiectivele întregului ea se cunoșc și se analizează acum în amănunt. Semne sigure, așa spune, că de aici, din proaspătul nucleu de concepție, se vor naște în timp performante remarcabile, absolut necesare ascendenței uzinei, ritmurilor cu care se măsoară ea.



Grupaj realizat de EMIL DAVID
Foto: FRED NUSS

Vizita tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU în Italia

(Continuare din pag. 1)

După terminarea ceremoniei oficiale, cei doi președinți, împreună cu tovarășii Elena Ceaușescu și doamna Vittoria Leone, se urcă într-un elicopter, îndreptându-se spre oraș.

De la bordul elicopterului, care survolează orașul, panorama Romei este impresionantă. Undeva, strecurându-se printre umbrelle deschise ale pinilor, via Appia evocă în peisajul contemporan trecutul glorios al Capitalei care poartă cu demnitate vîrsta de mai bine de 2700 de ani. Istoria a conservat aici, peste milenii, monumentele neaportate ale culturii și civilizației romane, apoi, mai tîrziu, ale Renașterii, care nu s-au lăsat copleșite de construcțiile moderne, ci s-au integrat în metropola de astăzi, dîndu-i nu numai farmecul și poezia de o inegalabilă frumusețe, ci și confirmarea geniului inventiv, a dragostei de frumusețe, a capacităților pentru opere harice și talentate. Mărunte vie este insuși centrul istoric, un imens muzeu în aer liber, unde, alături de Colosseum, de Arcurile de Triumf ale imperatorilor, de "reșta Columnă a lui Traian" — emoționantă cronică vizuală a originii poporului român — s-au ridicat clădirile purtînd semnificația creației arhitecturale de astăzi.

Roma se înfățișează privitorilor cu tîmplea sa veșnică, "Cetatea eternă", rămînd simbolul latinității ce a generat și menținut, în decursul anilor, permanența unor legături de prietenie și fraternitate între cele două popoare.

Elicopterul aterizează la cazarma Macao.

De aici, președintele Nicolae Ceaușescu și Giovanni Leone iau loc într-o mașină deschisă, urmată de mașina în care se află tovarășii Elena Ceaușescu și doamna Vittoria Leone. Motoiclistii și un escadron de corăbii, cîlare — garda republicană — pîrînd uniforme de gală, deschid drumul cortegiului oficial, care se îndreaptă spre Palatul Quirinale, locul de reședință rezervat înalților oaspeți pe timpul sederii în capitala Italiei.

Roma îi întâmpină pe solii poporului român împodobită cu drapelul de stat ale României și Italiei, arborate pe principalele artere, pe edificiile publice. Îi întâmpină cu sentimente de bucurie și de caldă prietenie ale locuitorilor săi, în numele cărora primăria capitalei a lansat o adevărată chemare-manifest, alături de președinții: "Orașul nostru, care se simte onorat de prezența președintelui Nicolae Ceaușescu, urcăză ilustrii lui oaspeți o fericită sedere și își reînnoiește convingerea că numai prin intermediul dialogului, al înțelirii, al recunoașterii valorilor comune de civilizație se poate construi o pace trairnică bazată pe deosebită și libertate".

Acum, la ceasurile amiezii, pe traseul străbătut de cortegiul oficial — Piazza della Croce Rossa, Porta Pia, Largo Susana și Via XX Settembre — locuitorii Romei și, alături de ei, mulți turiști străini, fac semne prietenești, salută cu spontaneitate pe seful statului român. Asistăm la manifestări emoționante, de profundă considerație față de solii poporului nostru. Se aud voci adresînd urări: "Viva il presidente Ceaușescu", "Viva la Romania".

Președintele Nicolae Ceaușescu răs-

punde cu căldură salutarilor și urărilor care îi se adresează. Simpatia și ospitalitatea orașului gazdă le regăsim prețindem exprimate cu pregnanță. Am desprins din toate acestea caldă mesaj de prietenie al poporului italian, satisfacția și interesul cu care este primită, încă din prima zi, vizita președintelui Nicolae Ceaușescu.

De altfel, încă din zilele premergătoare sosirii solilor poporului român, opinia publică din țara gazdă și-a manifestat interesul deosebit față de evenimentul de mare însemnătate pe care îl reprezintă vizita președintelui Nicolae Ceaușescu.

Solia de interviuri acordate presei și radioteleviziunii italiene, prestigioasele manifestări culturale-artistice, apariția volumului trei de "scrieri alese" ale tovarășului Ceaușescu, precum și a Raportului prezentat la Conferința Națională a partidului nostru au avut darul să contribuie la mai buna cunoaștere în Italia a muncii și realizărilor poporului nostru, a politicii externe a statului român, a studiului actual și a perspectivelor relațiilor româno-italiene. Așadar, este lesne de înțeles de ce italienii văd în vizita președintelui Nicolae Ceaușescu mesajul cald al unei națiuni prietene, o înclinare a procesului de apropiere dintre cele două țări și popoare, o expresie strălucită a bunelor relații stabilite între România și Italia, a dorinței sincere de a conlucra mai strîns, de a acționa împreună pentru propășirea lor, pentru edificarea unei Europe și unei lumi a păcii, pentru securitate și colaborare. Ei știu și prețuiesc, în același timp, faptul că mesagerul acestei solii de prietenie este o proeminentă personalitate politică —

atît de cunoscută și respectată și în țara lor — care și-a adus și își aduce o contribuție de seamă la așezarea legăturilor româno-italiene, la realizarea nobililor aspirații ale omenirii contemporane.

Pe măsura ce cortegiul oficial se apropie de reședință, unități ale armatei italiene, reprezentînd toate armeele, dau onorul.

Marea piață Quirinale este dominată de grupul sculptural al Dioscurilor — Castor și Polux, — de obeliscul provenit din Mausoleul lui Augustus.

În fața coloanei de mașini, se deschid porțile monumentale ale palatului, ridicate de renumitul sculptor Bernini.

Construit în plan centrul al orașului, pe cea mai înaltă dintre colinele Romei, în anul 1574, Palatul Quirinale — capodoperă a arhitecturii italiene — este vestit prin armonia și decorația saloanelor sale strălucitoare, prin comorile de artă pe care le adăpostește — sculpturi originale de o valoare inestimabilă, colecții celebre de tapiserii, considerate printre cele mai importante din Europa, fresce de mari dimensiuni, multe inspirate din istoria Italiei.

De altfel, Palatul însuși a fost de-a lungul veacurilor martor al unor evenimente istorice care încep cu epoca papalității, continuă cu prezența trupelor cîmpătorești napoleonice, cu mișcările revoluționare de la 1848, pentru a cunoaște apoi momentul instaurării republicii, devenind în 1946 reședință prezidențială.

Prin dimensiunile sale — kilometri întregi de coridoare și scări leagă între ele cele aproape 200 de saloane și camere — prin pitoresca sa grîdini bogată în flori, jocuri de apă și grădini artificiale, palatul constituie un monument reprezentativ al capitalei.

Pe peronul de onoare al Palatului, sînt alinați o gardă de carabinieri și o gardă de corăbii cîlare, în tuniță de gală, care prezintă onorul.

Sosirea celor doi șefi de stat este anunțată prin sunet de trompetă.

Președintele Nicolae Ceaușescu și președintele Giovanni Leone se înclină în semn de salut în fața drapelului Republicii Italiene și Republicii Socialiste România. Răsună acordurile imnurilor de stat ale celor două țări.

Președinții trec în revistă garda de onoare.

Seful statului român și tovarășii Elena Ceaușescu sînt conduși în saloanele rezervate drept reședință.

NICOLAE PUICEA
NICOLAE VAMVU

Recepție oferită în onoarea președintelui Nicolae Ceaușescu

După dîne, cei doi șefi de stat, împreună cu soțiile, au străbătut numeroase săli celebre din Palatul Quirinale, în care se aflau numeroase opere de artă de o deosebită valoare, realizate de-a lungul secolelor de mîiestrie sculpturală și picturală italiene — galeria busturilor, unde este expus unicul bust cunoscut, în marmură, al comandantului de oști Hannibal; salonul anotimpurilor, care se bucură de faimă datorită celor 12 fotolii cu sculpturi de o mare înălțime înfîșînd scenele zodiacului, sala oglinzilor și sala d'Arco decorate artistic în spiritul anilor '600 și '800, reflectînd mîiestria celor care le-au realizat. Înălțorii oaspeți le-au fost prezentate cu acest prilej numeroase personalități ale vieții politice și economice, reprezentanți de frunte ai artelor și culturii care i-au oferit la recepția oferită în onoarea președintelui Nicolae Ceaușescu și a tovarășii Elena Ceaușescu, în sălile Palatului Quirinale.

Această atmosferă de cordialitate și amicitie a dominat în tot timpul desfășurării recepției.

Primirea de către președintele Nicolae Ceaușescu a membrilor Corpului diplomatic

În după amiaza zilei de 21 mai, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, împreună cu tovarășii Elena Ceaușescu, au primit, în "Sala degii ambasciatori", de la palatul Quirinale, pe șefii misiunilor diplomatice acreditate în capitala Italiei, cu soțiile.

Precedați de decanul corpului diplomatic, monșiorul Romolo Carboni, ambasadorul și înlocuitorul cu afaceri din peste 90 de țări de pe toate continentele au exprimat profund respect și înaltă considerație față de președintele Nicolae Ceaușescu, apreciind neobosită sa activitate pe plan internațional, pusă în slujba colaborării și prieteniei între popoare, a consolidării păcii în Europa și în lume.

Întîlnirea președintelui Nicolae Ceaușescu cu șefii misiunilor diplomatice din Italia, desfășurată într-o atmosferă cordială, a reflectat încă o dată relațiile prietenești pe care le întreține România pe plan extern, prețuind de care se bucură țara noastră în lume.

Întîlniri de lucru

În cursul după-amiezii de luni, Ion Păian, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, ministrul comerțului exterior, a avut întîlniri cu Mario Tanassi, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al Italiei, cu Matteo Matteotti, ministrul comerțului exterior, și cu Mario Valsecchi, ministrul finanțelor.

Cu acest prilej, au fost analizate diferite aspecte ale dezvoltării cooperării economice și comerciale dintre Italia și România.

La Palatul Farnesina, sediul Ministerului Afacerilor Externe al Italiei, a avut loc o întîlnire între ministrul de externe al Republicii Socialiste România, George Marinescu, și omologul său italian, Giuseppe Medici. Au fost abordate probleme privind dezvoltarea legăturilor bilaterale și aspecte ale relațiilor internaționale.

Ioan Avram, ministrul industriei construcțiilor de mașini grele, și Gheorghe Oprea, consilier al președintelui Consiliului de Stat, s-au întîlnit cu Mauro Ferri, ministrul industriei și comerțului al Italiei. Au fost discutate probleme privind extinderea cooperării dintre industriile celor două țări.

sport... sport... sport...

FOTBAL, divizia B

Minerul Anina — C. S. M. Sibiu
1-0 (1-0)

Clasamentul

1. Poli Tim.	24 14 5 39-19 33
2. F.C. Bihor	24 13 6 5 48-23 32
3. Ol. S. Mare	24 12 6 6 32-19 26
4. Metrom Br.	24 12 2 10 36-26 26
5. Min. B. Mare	24 10 6 8 29-19 26
6. C.S.M. Sibiu	24 11 3 10 25-22 25
7. Min. Arad	24 11 2 11 25-34 24
8. Nitr. Făgăraș	24 11 1 12 34-35 23
9. F.C. Arad	24 9 4 11 27-29 22
10. Gloria Bistrița	24 9 4 11 21-25 22
11. C.F.R. Tim.	24 9 3 12 19-31 21
12. Corv. Huned.	24 10 4 10 25-31 20
13. Electr. Craiova	24 9 2 13 22-34 20
14. Met. Dr. Tr. Sev.	24 9 1 14 29-36 19
15. Ol. Oradea	24 7 5 12 24-36 19
16. Met. Cugir	24 7 4 13 13-27 18

(N.R. Olimpia Satu Mare și Corvinul Hunedoara sînt penalizate cu cîte patru puncte).

Rezultate

Met. Dr. Tr. Sev. — F.C. Bihor	3-4 (2-3)
Metrom Br. — Electr. Craiova	2-0 (2-0)
Ol. Bistrița — Ol. S. Mare	2-0 (1-0)
Ol. Oradea — Met. Cugir	2-1 (0-1)
Poli Tim. — Corv. Huned.	4-0 (3-0)
C.F.R. Arad — C.F.R. Tim.	2-1 (2-0)
Nitr. Făgăraș — Min. B. Mare	2-0 (2-0)

Etapa viitoare (27 mai): Gl. Biser. — Ol. Oradea; Min. B. Mare — Corv. Hunedoara; F.C. Bihor — Metrom Br.; Metrom Br. — Ol. S. Mare; C.F.R. Tim. — Met. Dr. Tr. Sev.; Nitr. Făgăraș — C.F.R. Arad; C.S.M. Sibiu — Poli Tim.; Electr. Craiova — Min. Arad.

FOTBAL, divizia C

Foresta Bistrița — Gaz metan
Mediaș 0-5 (0-2)

Metalul C. Mică — Carpați
Brașov 1-0 (1-0)

Medieșii au obținut o victorie categorică în deplasare datorită superiorității nete manifestate la toate capitolele: tehnică, tactică, omogenitate. Cu tot local excesiv de dur, fotbalistii de la Foresta n-au reușit să se opună cursului firesc al meciului.

Punctele au fost realizate de Petrică, Dumbrăanu, Căpitanu (2) și Jăc.

Vitrometan Mediaș — Viitorul Tg. Mureș 3-1 (2-0)

La început, contrar așteptărilor, inițiativa aparține oaspeților care atacă destul de periculos avînd chiar o ocazie de gol. Treptat însă, gazdele își organizează jocul și, în min. 14, bencifică de o lovitură de la 11 m în urma unui hent în careu comis de un fundas de la Viitorul. Execută portarul mediesan Sucu, mingea respîndește de portarul advers dar, atenat, Savonea înscrie. Al doilea gol din această repriză este marcat, în min. 42, de Munteanu. După pauză fotbalistii de la Viitorul măiestresc scorul la 3-0 prin golul realizat de Macovei. Mulțumiri de rezultat medieșienilor — președinte și oaspeții — și oaspeții reduc din handicap prin Balas (min. 87).

Z. RIȘNOVEANU

Independența Cisnădie —
Torpedo Zărnești 4-0 (2-0)

Echipa din Cisnădie a câștigat partida la un scor confortabil (4-0) care pune la viață propoziția de... handbal dacă atacantul n-ar fi ratat o înțelegătoare de mari ocazii. Oaspeții, masați în propria jumătate de teren, s-au apăsă să dispare pe tot parcursul celor 90 de minute, reușind doar de două ori să trimită balonul spre poarta lui Hizo.

Punctele au fost realizate de Bucur (min. 7, 12, 81) și Ștefănuț (min. 73). Au arbitrat asistat de Al. Vădușescu (centru), M. Miron și I. Vădușescu (tuse) — București.

I. ANDREI

U.P.A. Sibiu — I.C.I.M.
Brașov 0-0

Înaintașii formației sibieni au făcut din nou risipă de energie și de... ocazii. Partida a fost interesantă, presărată cu numeroase faze de poartă, create mai ales de către jucătorii de la U.P.A.S. Insa Frătăuț, Halmen, Dișu și Drăghici n-au reușit să-l învingă pe portarul brașovean, care a apărut foarte bine.

Arbitrul E. Ozum (Caracal) a condus cu competență.

T. GHEORGHE

Handbal, div. A (m)

Independența Sibiu —
Dinamo București
8-11 (5-4)

Simbătă seara, terenul Luceafărul a găzduit penultima partidă a Independenței din acest sezon (ultima jacă) și, poate, de aceea spectatori au lăsat cu asale tribunele, dorind să asiste la o victorie a gazdelor.

A fost un meci greu. Fără a se ridica la un nivel tehnic și spectacular deosebit, întîlnirea a fost interesantă datorită înălțării forței din teren, ambiției cu care au jucat ambele echipe — deși era vorba de o partidă "fără miză" — și răsturnărilor de scor.

Dinamoviștii — cu un Penă la mare formă — conduc la început cu 2-0 (min. 13), după ce sibienii au ratat nu mai puțin de șase ocazii de a înscrie (dintre care notăm "bara" lui Savu și lovitura de la 7 m neînfrămată de Schmidt). Apoi, treptat, scăpînd de încordarea și tracul inițial, handbalistii de la Independența echilibrează jocul, egalază și preiau chiria conducerea, reușind să termine repriza cu un gol avansat.

După pauză, timp de zece minute dinamoviștii nu reușesc să facă față atacurilor formidabile noastre care, profitînd de eliminarea lui Dan Marin pentru două minute, își mărește avantajul (scor 8-5). Se părea că situația se limpezeste. Dar, avînd trei goluri avantaj sibienii slăbesc ritmul, comit cîteva greșeli puerile și ca urmare... primesc goluri. Ona, Savu și Schmidt — principalii surse — și-au epuizat rezervele de energie. Așa încît Dinamo va înfrînge în finalul meciului 6-6 (la 7 m) și va mai primi reușitul Penă (la apărare 3 lovituri de la 7 m) și Dan Marin au avut o contribuție hotărîtoare la obținerea victoriei.

Au înscris: Ona (3), Petri (2), Savu (2) și Schmidt pentru Independența; Dan Marin (4), Moldovan (3 din 7 m) Samuș, Licu, Papp și Filipescu, pentru Dinamo.

Arbitri: V. Căpitanu și V. Weichselbaum (Timișoara) au condus jocul.

N. I. DOBRA

Dîne oferit de președintele GIOVANNI LEONE

Luni seară, în marele "Salone delle feste" din Palatul Quirinale, președintele Republicii Italiene, Giovanni Leone, și soția sa, doamna Vittoria Leone, au oferit un dîne în onoarea președintelui Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și a tovarășii Elena Ceaușescu.

Au participat Amintore Fanfani, președintele Senatului, Alessandro Pertini, președintele Camerei deputaților, Francesco Paolo Bonifacio, președintele Curții constituționale, Giu-

lio Andreotti, președintele Consiliului de Miniștri, Mario Tanassi, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și ministrul al apărării, Giuseppe Medici, ministrul afacerilor externe, miniștri, deputați și senatori, generali și ofițeri superiori, Clelio Darida, primul general al Romei, alte persoane oficiale, reprezentanți ai cercurilor economice și de afaceri, directori de ziare.

Au participat, de asemenea, persoanele oficiale române care îl înso-

tesc pe președintele Nicolae Ceaușescu în vizita sa în Italia.

Celor doi șefi de stat, tovarășii Elena Ceaușescu și doamna Vittoria Leone le-au fost prezentate invitații la dînele aflați în sălile de reprezentanță ale Palatului Quirinale.

În timpul dînelui, care s-a desfășurat într-o atmosferă caldă, de cordialitate, președintele Italiei și președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România au rostit toasturi.

Toastul președintelui GIOVANNI LEONE

Domnule președinte,

Sînt foarte bucuros să vă reînnoiesc dumneavoastră, distinse dumneavoastră soții și eminentele personalități care v-au însoțit, cel mai cald urare venind din partea mea, a guvernului și a poporului italian și să vă exprim via și sinceră mea satisfacție de a vă avea ca oaspeți drag în țara noastră.

În persoana dumneavoastră, Italia aduce omagiu său unui mare popor care de-a lungul secolelor s-a distins prin patrimoniul său cultural și uman și care întodeauna s-a inspirat din idealurile de civilizație, independență și suveranitate.

Antice și profunde legături unesc cele două popoare ale noastre. Originea noastră latină comună, profundele afinități de cultură și de limbă care există între noi, tradițiile stabilite în trecut și mai ales în secolul precedent, cînd cele două națiuni și-au redobîndit independența prin evenimente care prezintă puncte de analogie: acestea sînt tot atîta factori care asigură o alimentare continuă a prieteniei și colaborării între cele două țări și state. Așa vrea să reamintesc că, în 1855, Cezare Correnti definea România "o altă Italie", iar Cavour susținea cu fervoare unirea Moldovei și Valahiei.

În această fază atît de importantă a vieții europene și internaționale în general, Italia și România, cu respectivele lor situații politice și sociale, tind spre consolidarea păcii și spre dezvoltarea colaborării pe baza respectului reciproc între toate popoarele. Din viziunea comună fundamentală a acestor mari idealuri se inspiră, de asemenea, relațiile dintre Italia și România, relații care, pentru a cita câteva cuvîntele dumneavoastră diatr-un recent interviu acordat presei italiene, "au cunoscut în acești ani o creștere foarte puternică".

În domeniul economic s-a realizat o largă constanță a raporturilor comerciale și s-a obținut o însemnată intensificare a colaborării economice și tehnico-industriale. Și în domeniul cultural relațiile noastre se dezvoltă în mod mai mult decît satisfăcător.

Sîntem conștienți că această evoluție pozitivă este reciproc avantajoasă și îi dorim o tot mai mare creștere, pe baza nu numai a afinităților istorice, ci și a intereselor comune care îndeamnă la căutarea unor forme tot mai largi de cooperare într-o epocă a sporirii contactelor în toate sectoarele dintre state și dintre popoare.

Îmi este plăcut să reamintesc interesul și simpatia cu care Italia urmărește însemnatul progres pe care națiunea română le înregistrează sub conducerea dumneavoastră, cu certitudinea că aceste progrese vor crește și mai mult în viitor. De altfel, acest lucru e confirmat de glorioasele tradiții ale poporului dumneavoastră care, așa cum afirma în secolul trecut căutătorul istoric și om de stat Mihail Kogălniceanu, totdeauna a căutat "să-și asigure propria ființă în marea familie a națiunilor și acesta a fost scopul tuturor acțiunilor, luptelor și suferințelor sale".

Domnule președinte,

În acest cadru, vizita dumneavoastră, prima vizită a unui șef de stat român în Italia, constituie o etapă fundamentală în istoria relațiilor italo-române. Ea reprezintă nu numai dovada prieteniei și colaborării existente între noi, ci și premisa întăririi lor ulterioare.

Sînt, de aceea conștient că schimbările de păreri pe care le-am început cu succes și pe care ne pregătim să le continuăm nu vor întîrzi de a da rezultate pozitive, de mare folos. Interesul față de cunoașterea punctelor noastre de vedere este mare și cred, reciproc. În plus contactele noastre din aceste zile ne permit să constatăm rezultatele obținute în di-mănie, relații care, pentru a cita câteva cuvîntele dumneavoastră diatr-un recent interviu acordat presei italiene, "au cunoscut în acești ani o creștere foarte puternică".

Cu această încredere și cu această urare vie și sinceră, domnule președinte, ridic paharul în sănătatea dumneavoastră personal și a doamnei Ceaușescu, pentru fericirea nobiliei națiunii române și pentru prietenia care leagă cele două țări și popoare ale noastre.

Domnule președinte,

Sub puternica impresie a ospitalității cu care sîntem înconjurat, doresc să vă adresez, încă o dată, din partea poporului român și a mea personal, dumneavoastră și doamnei Leone, un salut călduros și cele mai bune urări. Tîm să vă asigur, de asemenea, că nu trîm cele mai vii sentimente de prețuire față de poporul italian, care prin energia și talentul său, a adus și aduce o contribuție de seamă la tezaurul civilizației umane.

Aflîndu-ne aici, la Roma, nu putem să nu evocăm originea comună a celor două popoare, legăturile străvechi care le-au unit, contactele strîns pe care le-au avut secole de-a rîndul, și care și-au găsit o puternică expresie în solidaritatea și întrajutorarea spiritelor înaintate ale celor două națiuni în lupta lor pentru libertate, neatințare și progres.

În zilele noastre a devenit posibil, domnule președinte, să dăm noi dimensiuni legăturilor tradiționale dintre popoarele româno-italiene — în concordanță cu cerințele diviziunii internaționale a muncii, ale circulației mondiale a valorilor materiale și spirituale, cu interesele de progres și propășire ale țărilor noastre. Într-adevăr, în ultimii ani relațiile româno-italiene au cunoscut o puternică dezvoltare. Italia ocupînd astăzi locul al doilea, dintre țările occidentale, în comerțul exterior al României, s-au extins schimburile comerciale, cooperarea economică, colaborarea tehnico-stîntifică și cultural-artistică. Cu dumneavoastră, astfel amplificarea acestor relații, astfel ca raporturile dintre Italia și România, state cu orînduirii sociale diferite, să constituie un exemplu de colaborare bazată pe avantaj reciproc, pe deplină egalitate în drepturi și respect mutual.

Vom avea prilejul, domnule președinte, să facem un util schimb de păreri și în legătură cu problemele politice generale ale lumii de astăzi, în scopul unei conlucrări mai strînsă a României și Italiei pe tărîmul etnurilor pentru desîndere, colaborare și pace pe continentul european și în întreaga lume.

Constituie o realitate incontestabilă că în viața internațională actuală se instaurează un curs nou, favorabil victușii pașnice între națiuni. Dar tot o realitate este faptul că pe adevînt internațională continuă să se afle o seamă de probleme sinuoase de care depinde evoluția destinului omenirii. Am în vedere, înainte de toate, necesitatea promovării pe continentul european a unor relații noi, întinse

pe principiile egalității în drepturi, respectului independenței și suveranității naționale, neameteului în treburile interne și avantajului reciproc, pe necurcarea la forță și la amenințarea cu folosirea forței — relații care să dea fiecărei națiuni garanția unei dezvoltări libere și nestîngîrte, la adăpost de agresiuni, atacuri și ingeurituri. Salutînd progresele realizate la reuniunea pregătitoare de la Helsinki, apreciem că s-au creat premisele în-terier, încă în viza acestui an, a Conferinței general-europene. Considerăm că toate popoarele Europei sînt interesate și trebuie să acționeze pentru ca această conferință să ducă la realizarea unui consens privind dezvoltarea fără nici un fel de îngîrdiri și discriminări a colaborării economice, tehnico-stîntifice și culturale între toate statele continentului, fără deosebire de orînduire socială, în scopul înfloririi fiecărei națiuni, al cauzei progresului general, al antrepurii și prieteniei între popoare. Aceasta ar avea o înflurire deosebit de binefăcătoare asupra climatului politic general.

Viața internațională impune, de asemenea, ca o necesitate arătoare, intensificarea demersurilor tuturor statelor pentru stîngerea focarelor de încordare și tensiune care mai stăruie în lume, pentru soluționarea tuturor problemelor litigioase pe calea tratativelor. Considerăm că toate țările — țările mari, mijlocii sau mici — au atît dreptul cît și datoria să participe, cu drepturi egale, la rezolvarea tuturor problemelor ce confruntă lumea contemporană.

Domnule președinte,

Această primă vizită a unui șef de stat român în Italia va marca, fără îndoială, intrarea într-o etapă nouă, superioară a relațiilor țărilor noastre. Convorbirile cu dumneavoastră, domnule președinte, cu oameni politici și reprezentanți ai vieții economice italiene vor deschide, desigur, perspectiva unui nou avînt al cooperării româno-italiene, atît pe planul relațiilor bilaterale, cît și pe tărîmul vieții internaționale. Animate de aspirații spre progres și prosperitate, popoarele noastre, colaborînd strîns, pot aduce o contribuție prețioasă la eforturile omenirii înaintate, pentru instaurarea pe planeta noastră a unei lumi mai bune și mai drepte.

Cu aceste gânduri, doresc să toastez pentru sănătatea și fericirea dumneavoastră, domnule președinte, și a doamnei Leone, pentru prosperitatea bravului popor italian, pentru prietenia româno-italiană.